

**THE PONTIFICAL SHRINE OF**  
**OUR LADY OF MOUNT CARMEL**  
**Pallottine Fathers**

**Year B**  
**March 7, 2021**

**Third Sunday in Lent**

**Año B**  
**7 de marzo de 2021**

***Tercer domingo de Cuaresma***



**448 East 116<sup>th</sup> Street**  
**New York, NY 10029**  
**Telephone: (212) 534-0681**  
**Fax: 646-568-2992**  
**Email: [mountcarmelshrine@gmail.com](mailto:mountcarmelshrine@gmail.com)**

**Father Marian Wierzchowski, SAC, Pastor**  
**Father Christopher Salvatori, SAC, Associate Pastor**  
**Deacon Luis Martinez**

<b>MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS</b>		
<b>Saturday - Sabado</b>		
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i>
4:00 pm	Sunday Vigil, English	<i>Vigilia Del domingo, inglés/ język angielski</i>
5:30 pm	Sunday Vigil, Spanish	<i>Vigilia del domingo, español</i>
<b>Sunday - Domingo</b>		
8:00 am	Spanish	<i>español</i>
9:15 am	English	<i>Inglés/ język angielski</i>
10:30 am	Latin-Tridentine	<i>Latín-tridentino</i>
12:00 noon	Spanish	<i>español</i>
1:00 pm	English	<i>Inglés/ język angielski</i>
2:30 pm	Polish	<i>Polaco/ Polskie</i>
<b>Weekdays - Dias de semana</b>		
7:00 am	English	<i>Inglés/ język angielski</i>
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i>

**Horario de la Oficina Rectoral**

De lunes a sábado 10 am a 3 pm

**Rectory Office Hours:**

Mondays thru Saturdays 10 am to 3 pm

**Sacraments:** Baptisms, & Matrimonies by appt.

**Sacramentos:** Bautismos, y matrimonios por cita

**Confessions:** 4:30 pm -5:00pm Saturdays, Before and after Mass and by request.

**Confesiones:** 4:30 pm - 5:00 pm los sábados Antes y después de la Misa y por solicitud

**Special Devotions - Devociones especiales**

**First Saturday – Primer Sabado**

Our Lady 9:00am Mass, Novena and Benediction

**Saturdays, and Wednesdays**

***Our Lady of Mount Carmel Novenas after 9am Mass***

**Third Saturday - Tercer Sabado**

Haitian Mass 10:00am in Creole French

**Parish Societies:** Holy Name, Legion of Mary, Regina Caelli, Jesús es La Roca, Santo Nino De Cebú

**Religious Articles Gift Shop:** Open on Saturdays and Sundays during Mass Times. For any Special Occasions, & Placing orders please call: **Pam Pisacano – 1-917-865-0142**

# MASS INTENTIONS:

March 7, 2021 – March 14, 2021

## SATURDAY, March 6

- 9:00 For All Souls by Wiesław Dziadura  
4:00 +Ignatius Zejmo  
5:30 +Adrian Lopez ( 2 meses) by Maria Leon

## SUNDAY, March 7 Third Sunday in Lent

- 8:00 Vincent E McDonnell - Living  
9:15 Joseph Anthony Ucker- Living by Michael & Lisa Reali  
10:30 Special blessing for all Priests by Wiesław Dziadura  
\*12:00 Para La Salud de Victoria Gracia Hernández de su hija  
1:00 All Souls in Purgatory  
2:30 +Jan i +Marianna Krawiec

## MONDAY, March 8

- 7:00 Pro Populo  
9:00 Carmel & St. Juste

## TUESDAY, March 9

- 7:00 All Souls in Purgatory  
9:00 Para la Salud de Catherine González de Francisca González

## WEDNESDAY, March 10

- 7:00 All Souls in Purgatory  
9:00 Mercy of God in the hour of Death for Adam Sokolowski by Barbara Swiderski

## THURSDAY, March 11

- 7:00 All Souls in Purgatory  
9:00 Vincent E McDonnell - Living

## FRIDAY, March 12

- 7:00 All Souls in Purgatory  
9:00 +Dyanne Steinbergin, Ellio Jimenez, & Elizabeth & David Quianez by Deborah & Family

## SATURDAY, March 13

- 9:00 +Louiseane Lakim by daughter  
4:00 Good Health for Ms. Abramska  
5:30 Jerme Pierre

## SUNDAY, March 14 Fourth Sunday in Lent

- 8:00 Vincent E McDonnell - Living  
9:15 +Rosa Filorimo by Joanna & Anthony  
10:30 +Maria Santiago Sanchez by the family  
\*12:00 Para La Salud de Victoria Gracia Hernández de su hija  
1:00 All Souls in Purgatory  
2:30 +Barlzevska Regina i Tadeusz

## Collections: Sunday February 28, 2021

Collections received.

**RESTORATION PROJECT:** Donations received as of February 28, 2021 are **\$89,094.00** Thank you!

**Weekdays, the Church will close at 10am for cleaning after the 9am Mass.**

**Saturdays: The Church opens 7:30am until 10:00am then at 3:00pm until the end of the of the Spanish Vigil Mass (note new schedule).**

***Los días de semana, la Iglesia cerrará a las 10am para la limpieza después de la misa de las 9am.***

***Sábados: La Iglesia abre de 7:30 a.m. a 10:00 a.m., luego a las 3:00 p.m. hasta el final de la Misa de Vigilia en español (tenga en cuenta el nuevo horario).***

**\*\*Sunday Vespers (Evening Prayer)** Join us every Sunday at **4:30pm** for evening prayers according to the 1962 missal together with eucharistic adoration and benediction. (NOTE CHANGE IN TIME AS OF FEB. 14, 2021)

**\*NOTA: LA MISA DE LAS 11:45 AM HA SIDO CAMBIADA PARA LAS 12 DEL MEDIO DÍA**

**\*NOTE THE 11:45 AM MASS HAS BEEN CHANGED TO 12 NOON**

# WEEKLY NEWS AND ANNOUNCEMENTS:

## DIVINE SERVICES AT OUR LADY OF MOUNT CARMEL SHRINE

### *Servicios Divinos en el Santuario de Nuestra Señora del Monte Carmelo*

**Legión de María Præsidium Reina Del Universo** - han continuado sus oraciones del santo rosario después de las misas semanales de las 9 am y han continuado sus reuniones.


**Los martes.** El grupo de oración continúa sus reuniones los martes de 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial Esperamos verlos allí.

**Los jueves** después de la misa de las 9 am hay oración silenciosa en adoración a la Santa Eucaristía.

<p><b>Double Your Prayer!</b></p> <p>“Bis orat qui bene cantat” – “One who sings well prays twice”.</p> <p>Our parish choir in Our Lady of Mount Carmel invites volunteers to sing in Latin, English, Spanish, French, Polish and more.</p> <p>Tel. (646)415-8818.</p>	<p><b>¡Duplica tu oración!</b></p> <p>“Bis orat qui bene cantat” –</p> <p>“El que canta bien reza dos veces” .</p> <p>Nuestro coro parroquial en Nuestra Señora del Monte Carmelo invita a voluntarios a cantar en latín, inglés, español, francés, polaco y más. Tel. (646) 415-8818.</p>
--	--

## MARCH 2021/ MARZO DE 2021

<p><b>STATIONS OF THE CROSS</b></p> <p>During Lent</p> <p><b>Thursdays</b> 6:00 pm in Spanish</p> <p><b>Fridays</b> After 9:00 am Mass in Spanish 7:00 pm in English</p>		<p><b>ESTACIONES DE LA CRUZ</b></p> <p>durante la Cuaresma</p> <p><b>Jueves</b> 6:00pm en español</p> <p><b>Viernes</b> Después de la misa de las 9:00 am en español 7:00 pm en inglés</p>	
--	--	--	--

<p><b>LENTEN VESPERS AND BENEDICTION OF THE BLESSED SACRAMENT</b></p> <p>Every Sunday at 4:30 P.M.</p> <p>3<sup>rd</sup> Sunday of Lent * March 7, 2021</p> <p>Laetare Sunday * March 14, 2021</p> <p>1<sup>st</sup> Sunday of the Passion * March 21, 2021</p> <p>Palm Sunday * March 28, 2021</p>		<p><b>VISPERAS CUARESMA Y BENEDICIÓN DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO</b></p> <p>Todos los Domingos a las 4:30 P.M.</p> <p>3<sup>er</sup> domingo de Cuaresma * 7 de marzo de 2021</p> <p>Domingo de Laetare * 14 de marzo de 2021</p> <p>1<sup>er</sup> Domingo de la Pasión * 21 de marzo de 2021</p> <p>Domingo de Ramos * 28 de marzo de 2021</p>
---	---	---

<p><b>Friday, March 19, 2021</b></p> <p><b>SOLEMNITY OF SAINT JOSEPH</b></p> <p>7:30 P.M. Latin Missa Cantata, 1962 Missal</p> <p>Procession to St. Joseph's Altar and table, Blessing of Bread and Religious Articles</p>	<p><b>Viernes 19 de marzo de 2021</b></p> <p><b>SOLEMNIDAD DE SAN JOSÉ</b></p> <p>7:30 P.M. Misa Cantada en Latín, Misal 1962</p> <p>Procesión al Altar y mesa de San José, Bendición de pan y artículos religiosos</p>
--	---

*Third Saturday, March 20, 2021 - Haitian Mass in Creole and French Sponsored by the Regina Caelli Society  
9:30am at the church With the participation of Rev. Father Lindor Louichar*

<p><b>Mondays through Saturday,</b> 3pm to 4pm for the Holy Rosary</p> <p>Doors will open at our 115 Street Entrance only for the Holy Rosary Mondays through Friday</p>	<p><i>De lunes a sábado,</i> <i>de 3 p.m. a 4 p.m. para El Rosario Santo</i></p> <p><i>Las puertas se abrirán a nuestra entrada de la calle 115 sólo para el Santo Rosario lunes a viernes</i></p>
<p><b>ON HOLD for now, due to Covid-19 situation:</b> <b>2020-2021 Registration for Religious Instructions for children</b></p>	<p><b>EN ESPERA por ahora, debido a la situación de Covid-19:</b> <b>2020-2021 Registro de instrucciones religiosas para niños</b></p>

<p>You can request Mass Intentions for 2021 at the Rectory during office hours.</p>	<p>Puede solicitar intenciones de misa para 2021 en la rectoría durante el horario de oficina.</p>
---	--

<p><b>COLLECTION ENVELOPES FOR 2021</b></p> <p>– Everyone will be assigned new numbers in 2021. They can be picked up at the Rectory during office hours</p>	<p><b>SOBRES DE COLECCIÓN PARA 2021</b></p> <p>- A todos se les asignarán nuevos números en 2021. Se pueden recoger en la Rectoría en horario de oficina.</p>
--	---

## Pastor's Message

**March 7, 2021**

### **Third Sunday in Lent**

Material things, worship of the Almighty dollar, that is the religion of many today. For some, whether it is acquiring property, or circumventing the law because of their good fortunes, it is a grave disease of the soul. But one does not need to covet riches to be guilty. One only needs to be envious of the good fortunes of others. If your neighbor pays a lower rent, don't say to yourself "why wasn't I so lucky?" Instead, rejoice that for whatever reason, they have a better deal. When Jesus saw that in preparation for the great Jewish Feast of Passover, the temple areas had been overtaken by those who made money, selling necessary elements of the sacrifices for a great profit, Jesus said they had made His Father's House, a den of thieves. He drove them out. What have we done this lent to drive the thieves of our soul out. Have we reflected on our lives? Have we attended the Stations of the Cross to prepare us for Good Friday? Lent is a good life example for us. Sometimes you have to work hard, (prayer and penance), sometimes you need a bit of anticipation to savor the result (40 days), but when you have prepared, the positive result is yours to own (the joy of Easter, the Resurrection and our Redemption). Human nature is weak, remember as children, we wanted Lent to end to eat our candy and cake again. Yet, we were reminded by our parents, or the good sisters in school, that we were giving something to God. Perhaps, since even Jesus makes a point in today's Gospel about not trusting human nature, those that cheered Him also followed him jeering to Calvary, we should reflect on a personal Lent to benefit us. Should we give up cigarettes, or use the money to give to the poor? Should we follow the letter of the law, but behave uncharitably to our neighborhood? When we are alone, or in the church for Mass or services, do we actually pray, or look at our watches? On this Third Sunday, let us look behind our actions to make Lent a beneficial sustenance to our souls, and not be one of the den of thieves.

## Mensaje del pastor

**7 de marzo de 2021**

### **Tercer domingo de Cuaresma**

*Cosas materiales, adoración del dólar Todopoderoso, esa es la religión de muchos hoy en día. Es una enfermedad grave del alma. Pero uno no necesita codiciar las riquezas para ser culpable. Uno solo necesita estar envidioso de las buenas fortunas de los demás. Si su vecino paga un alquiler más bajo, ¿no diga a si mismo porque no Tengo yo esa suerte? En cambio, regocíjense de que, por la mejor razón, tienen un mejor trato. Cuando Jesús, vio que, en preparación para la gran fiesta de Pascua judía, el área del templo había sido superado por aquellos que hicieron dinero, vendiendo elementos necesarios de los sacrificios para obtener grandes ganancias. Jesús dijo, que habían hecho la casa de su padre una Cueva de ladrones. Él los echó. ¿Qué hemos hecho este impulso a los ladrones de nuestra alma? ¿Hemos reflexionado sobre nuestras vidas? ¿Hemos asistido a las Estaciones de la Cruz? La Cuaresma es un buen ejemplo de vida para nosotros. A veces necesitas un poco de anticipación para saborear el resultado (40 días), pero cuando te preparas, el resultado positivo es tuyo (la alegría de la Pascua, la Resurrección y nuestra redención). La naturaleza humana es débil, recuerda como niños, queremos comer nuestros dulces y pasteles de nuevo. Sin embargo, nuestros padres o las buenas hermanas en la escuela nos recordaron que le estábamos dando algo a Dios. Tal vez, ya que incluso Jesús hace un punto en el Evangelio de hoy acerca de no confiar en la naturaleza humana, los que le animó también siguieron burlándose de él al Calvario, debemos reflexionar sobre un personal Cuaresma nos beneficiará. ¿Deberíamos abandonar los cigarrillos o usar el dinero para darles a los pobres? ¿Deberíamos seguir la letra de la ley, pero comportarnos de forma no caritativa en nuestro vecindario? Cuando estamos solos, o en la iglesia para misa o servicios, ¿realmente oramos o miramos nuestros relojes? En este Tercer Domingo, miremos nuestras almas, y no seamos una de las guardias de ladrones.*